



अनुवाद अध्ययन विभाग, अनुवाद एवं निर्वचन विद्यापीठ
महात्मा गांधी अंतरराष्ट्रीय हिंदी विश्वविद्यालय, वरधा

अकादमिक सत्र 2025-26 हेतु समेकित संशोधित समय-सारिणी

दिनांक : 15 सितंबर 2025 से प्रभावी

दिन/कालांश	अधिस्नातक					01:30-02:30	परास्नातक/परास्नातक डिप्लोमा/पी-एच.डी. कोर्सवर्क				
	वर्ष/सेमेस्टर	09:30-10:30	10:30-11:30	11:30-12:30	12:30-01:30		वर्ष/सेमेस्टर	02:30-03:30	03:30-04:30	04:30-05:30	05:30-06:30
सोमवार	1/I					भोजन अंतराल (Lunch Break)	1/I	MATS-C-101 (मी.नि.) PGDT-101 (अ. अ. सि.)	MATS-C-102 (श्री.कु.मि.) PGDT-102 (मी.नि.)	MATS-C-103 (रा.प्र.या.) PGDT-103 (अ. अ. सि.)	PGDT-104 (रा.प्र.या.)
							2/I	MATS-C-302 (रा.प्र.या.)	MATS-C-301 (अ. अ. सि.)	MATS-C-303 (मी.नि.)	MATS-E-302 (श्री.कु.मि.)
मंगलवार	1/I						1/I	PGDT-101 (अ. अ. सि.)	MATS-C-102 (श्री.कु.मि.) PGDT-102 (मी.नि.)	MATS-C-103 (रा.प्र.या.) PGDT-105 (श्री.कु.मि.)	PGDT-104 (रा.प्र.या.)
	2/III 3/V 4/VII				GPTS-E-101 (श्री.कु.मि.) GPTSMdc-701 (ह. प्र. शु.)		2/I		MATS-C-302 (रा.प्र.या.)	MATS-C-303 (मी.नि.)	MATS-E-302 (श्री.कु.मि.)
बुधवार	1/I						1/I	MATS-C-101 (मी.नि.) PGDT-105 (श्री.कु.मि.)	MATS-C-102 (श्री.कु.मि.) PGDT-101 (अ. अ. सि.)	PGDT-103 (अ. अ. सि.)	PGDT-104 (रा.प्र.या.)
	2/III 3/V 4/VII			GPTS-E-101 (श्री.कु.मि.) GPTSMdc-701 (ह. प्र. शु.)			2/I	MATS-C-301 (अ. अ. सि.)	MATS-C-302 (रा.प्र.या.)		MATS-E-302 (अ. अ. सि.)
गुरुवार	1/I 2/I						1/I	MATS-C-101 (मी.नि.) PGDT-105 (श्री.कु.मि.)	MATS-C-102 (श्री.कु.मि.) PGDT-102 (मी.नि.)	MATS-C-103 (रा.प्र.या.) PGDT-103 (अ. अ. सि.)	PGDT-104 (रा.प्र.या.)
	2/III 3/V 4/VII				GPTS-E-101 (श्री.कु.मि.) GPTSMdc-701 (ह. प्र. शु.)		2/I	MATS-C-301 (अ. अ. सि.)	MATS-C-302 (रा.प्र.या.)	MATS-C-303 (मी.नि.)	
शुक्रवार	1/I 2/I						1/I	MATS-C-101 (मी.नि.) PGDT-105 (श्री.कु.मि.)	PGDT-101 (अ. अ. सि.)	MATS-C-103 (रा.प्र.या.) PGDT-103 (अ. अ. सि.)	PGDT-102 (मी.नि.)
	2/III 3/V 4/VII				GPTS-E-101 (श्री.कु.मि.) GPTSMdc-701 (ह. प्र. शु.)		2/I	MATS-C-301 (अ. अ. सि.)		MATS-C-303 (मी.नि.)	MATS-E-302 (अ. अ. सि.)

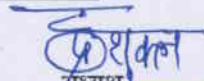
संकेताक्षर : ह. प्र. शु. - प्रो. हनुमानप्रसाद शुक्ल, अ. अ. सि. - डॉ. अनवर अहमद सिद्दीकी, रा.प्र.या. - डॉ. राम प्रकाश यादव, श्री.कु.मि. - डॉ. श्रीनिकेत कुमार मिश्र, डॉ. श्रीनिकेत कुमार मिश्र, मी.नि. - डॉ. मीरा निचळे

कार्यक्रमों का विवरण

पाठ्यचर्या का कोड	पाठ्यचर्या का नाम	क्रेडिट	पाठ्यचर्या प्रकार	कक्षा-शिक्षक का नाम	कक्ष संख्या
एम.ए. अनुवाद अध्ययन, प्रथम सेमेस्टर					
MATS-C-101	अनुवाद सिद्धांत	4	मूल	डॉ. मीरा निचले	215
MATS-C-102	अनुवाद : अभिगम एवं पद्धतियाँ	4	मूल	डॉ. श्रीनिकेत कुमार मिश्र	215
MATS-C-103	अनुवाद व्याकरण	4	मूल	डॉ. राम प्रकाश यादव	215
एम.ए. अनुवाद अध्ययन, तृतीय सेमेस्टर					
MATS-C-301	कोश विज्ञान एवं कोश निर्माण	4	मूल	डॉ. अनवर अहमद सिद्दीकी	216
MATS-C-302	मशीन अनुवाद	4	मूल	डॉ. राम प्रकाश यादव	अनु. प्रौ. प्रयोगशाला/216
MATS-C-303	अनुवाद : प्रकार एवं क्षेत्र	4	मूल	डॉ. मीरा निचले	216
MATS-E-302	काव्यरूप	4	ऐच्छिक	डॉ. अनवर अहमद सिद्दीकी एवं डॉ. श्रीनिकेत कुमार मिश्र	216
अनुवाद में पीजी डिप्लोमा कार्यक्रम, प्रथम सेमेस्टर					
PGDT-101	अनुवाद चिंतन की परंपरा	4	मूल	डॉ. अनवर अहमद सिद्दीकी	अनु. प्रौ. प्रयोगशाला
PGDT-102	अनुवाद सिद्धांत	4	मूल	डॉ. मीरा निचले	अनु. प्रौ. प्रयोगशाला
PGDT-103	भाषा एवं भाषा संरचना	4	मूल	डॉ. अनवर अहमद सिद्दीकी	अनु. प्रौ. प्रयोगशाला
PGDT-104	अनुवाद व्याकरण	4	मूल	डॉ. राम प्रकाश यादव	अनु. प्रौ. प्रयोगशाला
PGDT-105	मशीन अनुवाद	4	मूल	डॉ. श्रीनिकेत कुमार मिश्र	अनु. प्रौ. प्रयोगशाला
स्नातक सेमेस्टर-3 एवं 5 के लिए ऐच्छिक पाठ्यचर्या					
GPTS-E-101	अनुवाद प्रक्रिया	4	ऐच्छिक	डॉ. श्रीनिकेत कुमार मिश्र	221
स्नातक सेमेस्टर-5 के लिए ऐच्छिक पाठ्यचर्या					
GPTSMdc-701	संकेत विज्ञान	4	ऐच्छिक	प्रो. हनुमानप्रसाद शुक्ल	221

कार्यभार विवरण

क्र.सं.	अध्यापक का नाम	विभाग के कार्यक्रमों में कक्षाएँ	अन्य विभागों के कार्यक्रमों में कक्षाएँ	कुल कक्षाएँ
1.	प्रो. हनुमानप्रसाद शुक्ल	04	09	13
2.	डॉ. अनवर अहमद सिद्दीकी	14	-	14
3.	डॉ. राम प्रकाश यादव	12	09	21
4.	डॉ. श्रीनिकेत कुमार मिश्र	14	03	17
5.	डॉ. मीरा निचले	12	06	18
कुल कक्षाएँ		56	-	83


 अध्यक्ष
 अनुवाद अध्ययन विभाग
 15/09/25

प्रतिलिपि (ई-मेल द्वारा) :

1. कुलपति कार्यालय
2. अधिष्ठाता, अनुवाद एवं निर्वचन विद्यापीठ
3. संबंधित शिक्षक
4. कुलसचिव कार्यालय (वेबसाइट पर अपलोड करने हेतु)
5. रक्षित पत्रावली
6. सूचना पट्ट